

- Brick, Eric** (Service canadien du renseignement de sécurité)
 Infractions en matière de sécurité, Loi, étude, 35:6-13, 15-20
 Service canadien du renseignement de sécurité, Loi, étude, 35:6-13, 15-20
- British Columbia Law Union.** Voir Appendices—Loi; Témoins
- Brodeur, Jean-Paul** (Université de Montréal)
 Infractions en matière de sécurité, Loi, étude, 10:5-24
 Service canadien du renseignement de sécurité, Loi, étude, 10:5-24
- Bryden, Philip** (Association des libertés civiles de la Colombie-Britannique)
 Infractions en matière de sécurité, Loi, étude, 22:32-6, 41-2, 44-55
 Service canadien du renseignement de sécurité, Loi, étude, 22:32-6, 41-2, 44-55
- Bureau de l'évaluation nationale**
 Création, suggestion, utilité, 14:10, 13, 25-6; 16:6, 16, 22; 19:29
- Bureau de l'inspecteur général.** Voir Sécurité nationale—Priorités; Service canadien du renseignement de sécurité
- Bureau d'information du Salvador, Vancouver, C.-B.** Voir Commission des plaintes du public contre la GRC—Enquêtes
- Bureau du Conseil privé**
 Coordonnateur de la sécurité et du renseignement, responsabilités, effectifs, etc., 16:7-9, 16-8, 20-3
 Centre de la sécurité des télécommunications, lien, 16:9
 Voir aussi Témoins
- Cabinet**
 Documents, confidentialité, période, 29:13
- Cadioux, François** (Personnel du Comité)
 Infractions en matière de sécurité, Loi, étude, 37:231-4
 Service canadien du renseignement de sécurité, Loi, étude, 37:231-4
- CASIS, conférence**
 Allusions, 4:13; 10:35; 23:24
 Comité, participation, 1:19, 21
- Centre canadien d'information de la police**
 Banques de données, Service canadien du renseignement de sécurité, accès, 18:11
- Centre de la sécurité des télécommunications (CST)**
 Activités
 À l'étranger, 27:12-3
 Défense nationale, ministère, compte rendu au Parlement, 27:21
 Examen public, surveillance, 4:15; 19:25-6
 Public, connaissance, 27:16
 Allusions, 9:8
 Communications
 De résidents canadiens, interception, 16:13; 27:13, 15
 Transmission aux pouvoirs publics, circonstances, 9:9
 Compétence technique, 16:11
 Données recueillies, analyse aux États-Unis, 29:20-1
 Employés, moral, 21:18
 GRC, relations, renseignements, échange, etc., 7:14-5; 9:9
- Centre de la sécurité des télécommunications...—Suite**
 Mandat
 Législatif et comité de surveillance indépendant, création, 2:17-8
 Respect, 16:12-4; 27:13-4
 Missions confiées par le Cabinet ou le Conseil privé, 9:9
 Ondes, utilisation, analyse, 19:26; 27:16
 Rôle, relations, etc., 6:17-8; 9:10-1; 16:10; 18:30; 27:11
 Surveillance, 23:37, 42; 27:13-5; 29:30
 Voir aussi Bureau du Conseil privé—Coordonnateur de la sécurité; Service canadien du renseignement de sécurité
- Centre de propagation de l'Islam**
 Composition, structure, objectifs, etc., 30:11-2
 GRC, contacts, 30:13-4
 Service canadien du renseignement de sécurité, plaintes, surveillance, etc., 30:7-8, 12
- Centre for Conflict Studies, Université du Nouveau-Brunswick.**
 Voir Témoins
- Charters, David** (Centre for Conflict Studies, Université du Nouveau-Brunswick)
 Infractions en matière de sécurité, Loi, étude, 12:4-9, 15-25
 Service canadien du renseignement de sécurité, Loi, étude, 12:4-9, 15-25
- Chawla, Atar Singh** (The World Sikh Organisation)
 Infractions en matière de sécurité, Loi, étude, 10:38-41, 45
 Service canadien du renseignement de sécurité, Loi, étude, 10:38-41, 45
- Cherniak, l'hon. Saul** (Comité de surveillance des activités de renseignement de sécurité)
 Infractions en matière de sécurité, Loi, étude, 4:10, 12, 29, 38
 Service canadien du renseignement de sécurité, Loi, étude, 4:10, 12, 29, 38
- Code criminel**
 Modifications, refonte, Commission de réforme du droit du Canada, recommandations, 26:10-1
 Voir aussi Écoute électronique
- Collectif Sécurité de l'Ontario Law Union.** Voir Appendices; Service canadien du renseignement de sécurité, Loi; Témoins
- Comité**
 Attachés de recherche contractuels, frais de déplacement, recouvrement, 37:234
 Budget, 22:3
 Approbation et soumission au Bureau de régie interne, 2:4
 Calendrier, 1:5-6, 12-3, 18-21
 Modification, 2:3, 5
 Comité directeur. Voir plutôt sous le titre susmentionné
 Sous-comité du programme et de la procédure
 Comité interministériel, rôle, 6:11, 13, 16
 Contrats, 26:4
 Décisions rendues par l'entremise de la présidence, 2:25
 Délivrations, enregistrement par les journalistes de la radio, 2:7
 Députés, temps de parole, répartition et alternance, 2:32-3
 Diaporama, 12:9
 Copie demandée, 12:25
 Documents
 Accès, 6:12-3, 19-24; 9:11, 16, 19, 34; 29:28